﴿ محل ادارة الجريدة ﴾
نهج سيدي الصوردو عدد ١٢ بتونس
﴿ المراسلات ﴾
خالصة لاجرة باسم مدير الجريدة وغيرها وباسم امتيازه
البشير الخنجي
قرعة الاشتراك لا تعتبر إلا بتوصيل مقتطع ممضى من المدير
لا ترسل الجريدة إلا لمن يدفع معلوم الاشتراك سلفا
Directeur, Redacteur-en-Chef.
BÉCHIR EL-KHENGUI

لسان الشعب

LISSAN ECH-CHAAB

﴿ الاشتراكات تدفع سلفا ﴾
في الحاضرة وبلدان المملكة — فرنكات
من سنة ..... ٢٥٫٠٠٠
من ستة شهور ..... ١٥٫٠٠٠
في الجزائر وسوريا ولبنان وفرنسا ومستعمراتها
من سنة ..... ٣٠٫٠٠٠
من ستة اشهر ..... ١٧٫٥٠
﴿ في بقية الممالك ﴾
من سنة ..... ٥٠٫٠٠
﴿ اجرة الاعلانات ﴾
في الصفحة الاولى للسطر الواحد ..... ٢٠٫٠٠
في الثانية ..... ١٠٫٠٠
في الثالثة ..... ٨٫٠٠
في الرابعة ..... ٥٫٠٠
BUREAU DU JOURNAL :
12, Rue Sidi Es-Sourdou - TUNIS

تونس يوم الاربعاء ٧ رمضان المعظم ١٣٤٨ ﴿ جريدة سياسية ادبية تصدر يوم الاربعاء من كل اسبوع ﴾ الموافق ٥ فبفري ١٩٣٠

كاتب الشعبة الاشتراكية بتونس

يبسط مطالب الاشتراكية في باريس

لايخفى ان هناك مشادة بين الشعبة الاشتراكية بتونس وبين المقيم العام بشان مسالة منحة السكنى للموظفين تلك المسالة التي كان من آثرها مظاهرة الموظفين التى كتب بشانها مراسل الطان في تونس ماكتب والتى قابل على اثرها وفد من الاشتراكيين المقيم العام اعلن اعضاءه اسفهم عن وقوع تلك المصادمة فقالت بعض الصحف الاستعمارية ان الوفد الاشتراكي اعتذر في تلك المواجهة لجناب المقيم عن تلك الهفوة وسكب امامه دموع الندم فرحبت الصحف الاشتراكية فعلما انا ناصفناه قومه الحادثة ولم تندم عليها وان عيوننا لاتعرف كيف تسكب الدموع كيفما كانت الحالة الموجبة لذلك

وبعد هذه المقاشة القلمية راينا كاتب الشعبة الاشتراكية بتونس الدكتور كوهين حضرية يقف في باريس امام نخن الحبس نائبا من البرلمان الفرنساوي كلهم من الاشتراكيين ويمهد لنقطة الخلاف الاتية الذكر بقوله اننا نطالب باجراء الانتخابات البلدية في تونس وتطبيق النظم الاجتماعية المعمول بها في فرانسا على تونس واجراء قانون الثمان ساعات بالنسبة للشغل ونظام الشورى الصناعية المعمول به في المغرب وان يمثل الفرنسيون المقيمون في تونس بالبرلمان الفرنساوي اسوة بالجزاير وجعل نيابة شورية بالبرلمان للاهلي يكون النواب فيها ممثلين للحكومة وجعل التجنيس اختياري فردي وانهم يعارضون في كل حالة عنيفة لفائدة التجنيس

ثم عرض الكاتب المذكور مسالة الموظفين ومنحة السكنى التي هي بيت القصيد فقال ان المبلغ الذي يطلبه الموظفون هو ١٦٨٠ بينما يعرضون عليهم ٨٠٠ ثم ختم الكاتب حديثه بمسالة المؤتمر الافخارستي التي حادث زعلاءه فيها وعلى اثر هذه الحادثة تقرر اجتماع الكاتب المذكور مع الاعضاء الاشتراكيين في لجنة الامور الخارجية للتفكير معا في جعل تدخلهم لفائدة هذه المسائل ناجحا

وقد سافر المقيم العام اخيرا لفرانسا وسمعنا ان سفره لفائدة انهاء مسايل تونسية قبل ان من ضمنها مسالة النقابات واراضى العروش وسيجد المقيم العام امامه لهذه المسائل التي عرضها كاتب الشعبة الاشتراكية فتقم المناقشة حولها وسنسمع صداها الذي تحمله الينا الصحف ونحن بصفتنا الوطنية نؤيد الشعبة الاشتراكية في مسالة الانتخابات البلدية ومسالة المؤتمر الافخارستي والمعارضة في كل حالة عنيفة يراد بها حمل الناس على التجنس واجراء العمل بقانون الثمان ساعات واستواء الاجرة عند استواء العمل

اما مسالة اجراء النظم الاجتماعية الفرانساوية الصناعية واباحة التجنيس الفردي الاختياري فاننا نعارض معارضة تامة في هذا الاخير ونحتفظ برايانا في البقية ونستدرك على كاتب الحزب الاشتراكي امورا لم يذكرها والحال ان لحزبه فيها نظر تلك هي مسالة الحرية العامة ومسالة الاراضي ونظام وساطة المجلس الكبير فان الكاتب لم يتناولها بحث ولا بعرض فهل نفهم من هذا ان الاشتراكيين راضون بالحالة الحاضرة في هذه النقط الثلاث حتى انهم لم يعهدوا لكاتبهم بعرضها ضمن المسائل المعروضة ام انهم ورثوا سياسة مرحلة بعد مرحلة ؟

اننا نرى من واجبنا ان نعضد كل مطالب بشيء يتفق مع ما نطالب به نحن من حقوق تونس المهضومة لذلك لم نر حرجا في اعلان معاضدتنا للاشتراكيين عند ما عرضوا تلك الطلبات والاحتفاظ برايانا في النقط التي هي محل خلاف بين نظريتنا ونظريتهم في المسالة التونسية الى ان يتم العرض من طرفنا بواسطة النشرات التي نريد انشاءها لابلاغ صوتنا ورغباتنا واظهار آلامنا للراي العام الفرانساوي من وراء البحار ولكل من يهمه الاطلاع على قضايا الامم المضطهدة فعند ما يتم لنا هذا الامر الذي يجب ان نجد فيه وان نبذل كل ما نملك من قوة لابرازه من حين الفكر الى حيز الظهور يمكننا ان نعطي راينا في كل شيء بخصوصا بصفتنا اصحاب الحق الاولى والكلمة العليا في هذه البلاد وان نقيم على نظرياتنا الادلة المعقولة وليس ذلك اليوم ببعيد

م

حوادث خارجية

مسالة فلسطين وجمعية الطلبة المسيحيين

من كلية باسي برومانيا - رئيس الصهيونيين في بوخارست - مؤتمر المسلمين البلغاريين البلاشفة يعادون الاسلام حركة الفازانيين في برلين تخليص بلادهم من يد الروسيين

مراسل (الرابطة الشرقية) الغراء في رومانيا

مسالة فلسطين وجمعية الطلبة المسيحيين من كلية باسي برومانيا - جمعية الطلبة المسيحيين من كلية باسي برومانيا اصدرت بيانا للرومانيين ، وهذا البيان وان لم تسمح باشاعته الحكومة الرومانية انتشر في كل الانحاء ويقال في هذا البيان

« ان اليهوديين قد كانوا اشد اعداء المسيح (عليه السلام) ولا اصدقاء الان تكون ظهيرة لحكم اليهود على القدس ، وبيت لحم آخر على قبر المسيح

ان العرب الفلسطينيين لهم الحق في ان يدافعوا عن بلادهم بكل قواهم لان فلسطين كما انها كانت مسكونة بهم منذ ثلاثة عشر قرنا فالان هم ، كما كانوا ، الاغلبون عددا فيها ، فامم اوربا عموما والرومانيون الذين يعرفون مكايد اليهود خصوصا يجب ان يكونوا لتاييد الكلمة العربية الفلسطينية ، هذا ملخص بيانهم وهم في آخر البيان ينادون العرب بقولهم « يا اخواننا العرب » ويختمون كلامهم بالدعاء بالتوفيق »

جاء رئيس الصهيونيين موسيو سقراوف الى بوخارست وقال في حفلة يهودية « ان القدس المقدسة الاسلامية ليست في القدس بل في الحجاز » وهو يقابل عن آية القرآن الكريم :

« ... المسجد الاقصى الذي باركنا حوله »

« ... وعن قول النبي عليه السلام : « لا تشد الرحال الا الى ثلاثة مساجد المسجد الحرام ومسجد الرسول والمسجد الاقصى »

مسلمو البلاد البلغارية انتخبوا في ٢٠ وفيا لشؤونهم الاسلامية وقرروا بعض الاصلاحات في الامور المتعلقة بالمفتين والاوقاف ونظامات المعاهد الاسلامية والمدارس

الحكومة البلشفيكية اخذت تقاوم عداوة عظيمة ضد المسلمين ولاسيما مسلمو القازان والتركستان وقبضت على كثيرين من رؤسائهم بتهمة المؤامرة على البلشفيكيين وبتهمة السعي وراء تاسيس دولة عظيمة تورانية

الفازانيون الموجودون الان في برلين اجتمعوا واقاموا حفلة لماتم سقوط الفازان في ايدي الروسيين وحضر في هذه الحفلة شبان تركستان وتاتار وادربيجان وخطبوا خطابات وطنية وعاهدوا بالذمة للسعي وراء استنقاذ بلادهم من ايدي الروسيين المنقلبين

الكلام الاقي كان تاريخ الصرخة وطن قازان وياويح قازان دمرته جيل ايوان « ١٥٥٩ م

والفازانيون لكونهم متجذبين جدا ومع هذا هم متمسكون بدينهم ولغتهم وعاداتهم لم ينسوا لحظة فكرة استنقاذ قازان من ايدي الروسيان ولاسيما انهم في مكان عال من بين شعوب الاقطار فهم الان لايكتفون بالمصباح بل يطلبون الصباح

مسالة العراق

لمراسل البلاغ المصرية الغراء

الطيار العراقي

وصل امس قادما من لندن على طيارته الطيار سليم افندي دانيال ابن اخي المنشي والمحامي العراقي الشهير مناحيم افندي دانيال واستقبل بحماس لا يوصف وقد تلقى غاوصه في انهاء الغراء على تفقده الخاصة وقد تعطل قليلا في الرحبة محطة الطيران العراقية على الحدود السورية وانتاف سفره فوصل امس الى بغداد مساء وستقام له حفلة فخمة ولتكون هذه الحفلة لتاسيس جمعية الطيران شبيهة بالجمعية الموجودة الان في الجمهورية التركية وتقول لهذه المناسبة انه ينتظر وصول شهرين طيارا عراقيا تلقوا علومهم في انجلترا بعد شهر او شهرين على الاكثر

نظام وزارة الداخلية

صدرت الادارة الملكية بتنفيذ نظام وزارة الداخلية والغاء النظام القديم وبذلك حدودت سلطة المستشار الانجليزي والمفتشين الاداريين ولا يجوز لهم التدخل في شيء الا عند ما تعرض عليهم الاستشارة في مسالة ما من قبل الوزير المختص وفي النظام المذكور احداث مديرية عامة للداخلية دائرة مخصوصة لحسم دعاوي العشائر

وزير تركيا المفوض

قدم سعادة وزير تركيا المفوض لطفي بك اوراق اعتماده لجلالة الملك المعظم في الاحتفال المعتاد في تقديم الوزراء المفوضين اوراق اعتمادهم وقد سافر سعادة طلعت قايا بك الوزير السابق الى الارجنتين لتقلد منصب السفارة لحكومته هناك

قنصلية عراقية في الاسكندرية

عزمت الحكومة العراقية على تاسيس قنصلية عراقية في الاسكندرية بمصر وذلك لما لمركز المدينة المذكورة من الاهمية التجارية

تعيينات

ستصدر اليوم الارادة الملكية أو هي قد اصدرت بتعيين كامل الكيلاني بك سكرتير وزارة الخارجية قنصلا للحكومة العراقية في كرمانشاه واحمد زكي الخياط بك قائمقام الفورنة الحالي وكيل تعيين معالي خالد سليمان بك وزير الري والزراعة وزيرا مفوضا للعراق طيران وحسين الفان مدير التشريفات بوزارة الخارجية سكرتيرا له وابرهيم حامي العمر ملاحظ سكرتيرية مجلس الوزراء صاحب جريدة المفيد المحتجبة الذي خدم الصحافة مدة عشرين سنة معاون سكرتير في سفارة طهران

الاستغناء عن الموظفين الاجانب

بات في حكم المقرر الاستغناء عن مائة موظف اجنبي وقد خصصت الحكومة في ميزانيتها للسنة الحالية فصلا للتعويضات التي ستدفعها الحكومة اليهم لقاء الاستغناء عنهم

المنتجات الوطنية العراقية

كانت عصبة الامم قد قررت اقامة معرض عالمي في لاهاي فطلبت الى حكومة العراق ضمن بقية الامم ان ترسل لها بالنتيجات الوطنية لتعرضها في المعرض المذكور فكلفت مديرية الزراعة العامة بتحضير النماذج من جميع المنتجات الوطنية وقد قامت بالمعمول احسن قيام وبمناسبة تعطيل التعيين وقرب افتتاح المعرض اجلت الحكومة العراقية ارسال النماذج الى السنة الاتية ولكن حدث ان اجل افتتاح المعرض ولذلك تمكنت الحكومة العراقية من ارسال المنتجات فاستفاد العراق من ذلك اذ هو محتاج الى النشر له في الخارج ومعرض كهذا خير وسيلة للدعوة

الثوار النجديون

طردت الحكومة جموع الثوار النجديين اللاجئين الى العراق خارج الحدود العراقية وقد التجا قسم منهم الى المنطقة المحايدة بين العراق ونجد ، والقسم الاخر الى حدود فلسطين

في الاراضي المقدسة

١

دهشة ، فاعجاب فاطمئنان

وصلت الى داري بمصر الجديدة ، عائدا من الاقطار الحجازية ، في الساعة الثالثة بعد ظهر الاربعاء الماضي وكان الواجب الصحفي يقضي علي بان انشر اولى رسائلي فيما شاهدته بالاراضي المقدسة في عدد امس الاول من البلاغ ، ولكن حال دون تادية هذا الواجب ما اصابني من تعب الطريق بين السويس والقاهرة ، اذ قضت المصادفات ان تعطل سيارتنا على عشرين كيلومتر من السويس فتعرضت بذلك لبرد قارس وهواء شديد واتربة ثائرة وسط الصحراء مدة ساعة ونصف الساعة واصابني من جراء ذلك برد اثر في صحتي فحال بيني وبين العمل في اليوم التالي ، واذا كان المثل البلدي يقول « كل تاخيرة وفيها خيرة » ففي الحق لم يخل تاخري في الكتابة هذين اليومين من شيء من الخير ، فقد كان اول ما ذكرني به حادث الطريق بين السويس والقاهرة ، جدة ومكة ، ففي تلك الطريق التي لا يتجاوز طولها ثمانين كيلومتر يجد المسافر ثلاث محطات للاستراحة في كل منها آلة للتليفون يستطيع بها ان يتصل بجدة او مكة فاذا حدث له اي حادث امكنه ان يجد من يسعفه ، وفي هذه المحطات اماكن يستطيع المسافر ان يستريح فيها غير معرض للهواء او البرد او لفحة الشمس ، وفيها يستطيع ان يشرب القهوة او الشاي ، فما اجدر ان يكون في طريق السويس التي يتجاوز طولها مائة وعشرين كيلومتر مثل هذه الوسائل التي يستطيع بها المسافر ان يتقي التعرض لمثل ما تعرضنا له من متاعب

وليس الخبر في تاخري في الكتابة منحصرا في ذكر المقارنة بين طريقي جدة - مكة والسويس - القاهرة ، ولكنني جئت بهذه المقارنة الموجزة دليلا لهؤلاء الذين قابلتهم في هذين اليومين وكان اول ما وجهوه الي من الاسئلة هو : اصحيح ما يكتبه بعض زملائي في الرحلة الحجازية ام هو من قبيل المبالغة في المجاملة ؟ فهذا السؤال الذي وجه الي قبل ان اكتب هو الذي حملني على ان اقول ان تاخري في الكتابة فيه شيء من الخير ، فهؤلاء السائلون معذورون في تساؤلهم ، فهم لا يكادون يصدقون ما يروي لهم عن بلاد اكبر ما اشتهرت به في الماضي الفوضى واضراب الامن وفساد النظم ، ونحن انفسنا قبل ان نشاهد ما شاهدنا كان يصعب علينا ان نصدق ما يروى لنا من مثل ما نرويه اليوم ،

فالاساءة الى سمعة الاقطار الحجازية ليست نتيجة الذكريات الماضية عن حال تلك البلاد فحسب ولكنها كذلك نتيجة دعاية واسعة النطاق ينشرها في العالم ضد الحكم السعودي خصوم لذلك الحكم موغرة صدورهم من نجاح ابن السعود وتوفيقه ، وفي ايديهم من الاموال الطائلة ما يمكنهم من مشتري كثير من الاقلام التي لا تهمها ان تسيء الى سمعة بلاد تتجه اليها انظار الملايين العديدة من مسلمي العالم مقابل عرض زائل مهما عظم قدره

نعم كنا كغيرنا يصعب علينا ان نصدق مثل ما رواه زملائي في الرحلة وما سار به الركب الى القراء البلاغ ، فقد ذهبنا الى الاقطار الحجازية وفي رؤوسنا صور شتى لحال هذه البلاد السياسية والاجتماعية والادبية ، كما تخيل لنظام الحكومة ونظام المعيشة ، وللحال العقلية صورا ظهر بعد ان رأينا الواقع بانفسنا انها ابعد الصور عن الحقيقة حتما ، اول ما استولى على نفوسنا على اثر ما شهدناه من الحقائق هو الدهشة ، واعقب الدهشة الاعجاب بالامة العربية وملكها العظيم ، واعقب الاعجاب الاطمئنان على مستقبل هذه البلاد ان يرجو لها العالم الاسلامي كله النجاح والتوفيق ، فاذا وضعت في راس مقالي هذه الجملة : دهشة فاعجاب فاطمئنان ، فلان هذه الجملة هي التي تعبر عن شعورنا الصادق حيال الاراضي المقدسة ،

البلاغ المصرية

رسائل

من النافذة

الاخبار الناقصة

واي شيء اكبر على الانسان من سماع خبر غير كامل ؟ ذلك هو المصيبة وذلك هو ما جعلني اكاد اسب الصديقين (محمود الباجي) و (مصطفى بن شعبان) اللذين كتب كلاهما فصلا طويلا حول مقهى البنات المسلمات التي شاع خبر فتحها باحدى الحارات الافرنجية !

كتب هذان الكاتبان فصليهما على هذه الجريدة وتعرضا الى كل ما يمكن ان يوجد في تلك المقهاة من الكؤوس والفارورات والملاهي وغير ذلك ولكنهما نسيا ان يتعرضا الى شيء آخر لانعرف الى ساعة كتابة هذا هل هو موجود ام غير موجود

والعجيب ان الصديقين يعرفان قيمة ما اغفلا عنه ، وعندي انهما لو تعرضا اليه لكان كلامهما مفيدا وقولهما مسموعا ، على انني لا انكر ايضا ان التحدث عن ذلك ربما انتفخت منه اوداج بعض رؤساء العائلات المتمدنة اكثر من اللازم ، ولكن ماذا عساه يهمنا منهم كل ذلك ؟ اليس الاجدر بهم ان يحفظوا بناتهم من الذهاب الى ابن ظهر لبن الذهاب ؟

والان ! هل علمتما ايها الرجلان علام ابعث وعلى اي شيء انتش ؟ ذلك هو الفراش ... ايها الصديقان ! فهل هناك فراش او ما يقرب من الفراش .. ؟

للبشر ام للكلاب

هل قدر لكم ان تركبوا في الرتل البلدي يخرج من سوسه على الساعتين وعشر دقائق ويصل الى الحاضرة على الساعة السابعة وربع ؟ اذن فلا بد انكم رايتم بعض ركاب من النصارى وغالبهم من الجالية الطلبانية يصعدون الى العربات ومعهم كلابهم التي كانوا يصطادون بها ... وهم لا يحبون عليهم ان يزاحموا بقية الركاب بكل وقاحة لانهم يريدون الحواس مطلقا ويريدون مع ذلك مكانا لائقا بمقام كلابهم العزيزة ... وقد رايت بنفسي عدة مرات ان منتقد الرتل يدخل لنقب التذاكر ويتغافل عن رؤية تلك الحيوانات بالرغم عن كونه يعلم جيدا ان وجودها هناك ممنوع !

وها نحن نضم امام القراء ما يقوله الفصل ٣٨ من الامر العلي المؤرخ في ١٦ اكتوبر سنة ١٨٩٧ بالحرف الواحد :

« لا يقبل اي كلب او حيوان مجرة بالعربات المعدة لنقل المسافرين الخ »

فهل معنى ذلك ان الكلب يجب ان يكون صاحبه عربيا حتى ينطبق عليه القانون ؟ الحق نتيقن ان المنتقد كان يقيم الغيلة لو وجد واحدا من التونسيين مصحوبا بكلبه ولكن لا باس من ذلك ما دام ركوب الكلب رجلا قمنه كبيرة ...

قالي السيد مدير شركة الحمولة المدنية

تلفت الانظار حتى لا يفتك الركاب بما يقع في عرباتهم ولا نخاله الا عاملا كل ما يجب ،

حركة التبشير

كل يوم تظهر لنا الليالي من هذه الحركة النشيطة ما يجعلنا نعتقد ان القوم لا يريدون ان يرجعوا عن صنعهم وما يجعلنا مع ذلك ان نقدر ان ارباحهم ولا عمالهم الف حساب !

كنت في الاسبوع الفارط بمدينة سوسة ابن اعلمني بعض الاصدقاء بان « مخزن » التبشير هناك ينقل منحولا الى بعض القرى المجاورة لها اليوم باعماله التي لم يجد من يتم بها بين جدران المدينة ، والذي علمناه ايضا ان هذين المبشرين (حيث انهما اثنان احدهما مسلم) حلا بالقاعة الصغيرة بان دخلا الى القهوة واخذا يوزعان كتبهم التبشيرية على الحاضرين ، وقد انزعج سكان البلدة لهذا القدوم واحاطوا بذينك الضيفين يريدون ان يفتكوا بهما لولا تداخل الشيخ سالم عمارة واخراجهما بالتي هي احسن وبصفة قانونية لوقع ما لا تحمد عقباه .

ونحن نكتفي بان نلفت الى ذلك انظار الحكومة المحلية لتوقف هذين الرجلين عند حدهما حتى لا يتكرر هذا العمل الذي تذكرنا به ما وقع للمبشر (البدراي) بسوسه وكتبنا عنه يومها

والسلام ،

سانحه

لا تؤسسوا المشاريع الا بعد الاستعداد لها

منذ انبلاج فجر النهضة الحالية بهذه البلاد وفي كل عام بل في كل شهر تقوم طائفة او افراد بدعاية كبرى واعلانات متوالية تستلفت انظار وتسلب لب الجاليين الذين يبنون القصور الشاهقات على الهواء ويصورلهم وهمهم سهولة بروز الاماني والاحلام الى عالم المحسوسات بالفعل كلمة وبدون استثناء اجل انها لخيالات شعرية جذابة تطرقنا بها الايام من آن لاخر ولكن عند التطبيق والوصول الى الثمرة المطلوبة والنتيجة المقصودة يظهر الخيالون والمتسرعون اشبه بالظمئان الذي تسخر منه الطبيعة وتخيل اليه السراب ماء حتى اذا جاءه لم يجده شيئا وهذا هو شانا يقوم خالد يطالب اخوانه بعقد شركة اقتصادية او تاسيس جمعية علمية او صحيفة اخبارية او ادبية مبينا لهم وجه نفعها شارحا لهم جميل ثمرها وحسن وقعها بمقدمات خيالية وحبش من الخطابيات البعيدة عن البقينيات بدون تعرض الى الصعوبات ونظر الى ما تستلزمه المشاريع من العدة والاستعداد غير مفكر في الرجال الذين سيقومون به والطبقات التي ستعينه ولا ممهد للسبل التي يجب تمهيدها كدراسة الموضوع دراسة عميقة وتقريرها في اذهان الناس تقريرا محسوسا والاغرب من هذا انه يندفع مع الخيال ويسترسل معه الى ابعد غاية غافلا عن الحقائق فسرعان ما يبرز اعماله معتمدا على افراد قلائل فلا تكون النتيجة والعاقبة

ولذلك كانت المشاريع تسقط عندنا بلا حساب والقائمون بها يدركهم الفتور ويرجعون القهقري بدون نظام في بعض الاحيان ولا داعي لذلك الا عدم الاستعداد الذي لا يكون الا بتربية هذه الامة وايصالها الى درجة تقدر معها على فهم مركزها الاجتماعي بين الامم وتحتفظ على مشاربها محافظة تامة اما الان ومشاربها تقاسي من العذاب الوانا فليس من الحكمة ان ندعوها الى مؤسسات اخرى فصحافتنا تعيش اليوم في غالب الاحيان على كيس اصحابها ومشاربها الخيرية تموت مرارا وتحيا مرة وبدارسها تعيش تحت كابوس الفقر والاعواز والشركات الاقتصادية لا وجود لها وان وجدت واحدة فلا اسرع من مناكفتها وعدم اعانتها ومحاربة القائمين بها بحق وبدون حق والابتعاد عنها في سائر المعاملات اذا فالداعي الى مؤسسات اخرى مقامر ومغامر ومهدد بالفشل والتقهقر اللهم ان يكون القائم بمشروع معتمدا على نفسه مستعدا له استعدادا تاما تاركا له سائر لوازمه والا فعلى مشروعه السلام ، ولا نجد بك في التمثيل فمؤسس مدرسة قصر هلال او سوسة او المهدية مثلا اذا لم يتركوا لها من الربح ما يقوم بها وبسائر شؤونها ويعتمدون على غيرهم في ذلك فقد عرضوا مشاربهم الاضطار وعدم الانتفاع بها يوما ومن يعش يرى والكلام صلة

محمد الهادي العامري

شيء عن الحجاز

الحق اقول اني منذ مدة لم اكتب شيئا عن الحجاز والحال اني معجب بما وصل اليه على يد امام المصلحين جلالة الملك ابن السعود ايده الله وما كان تقصيرا مني — في الواقع — بل ان حوادث فلسطين الدامية ونكبة اهلها المغدورين بالصهيونية والاستعمار جعلتني اسرع بالكتابة عن حوادث فلسطين التي نفوت بفوات وقتها

واليوم يسرني ان اكتب كلمة لقراء لسان الشعب الكرام عن الحجاز من عدة جهات بمناسبة رسالة اتصلت بها اخيرا من ذلك الصديق الكريم الذي كان اتحف قراء اللسان برسائله الممتعة مبشرا حضراتهم بان الصديق وعدني بموافاة لسان الشعب برسائل عن احوال الحجاز ونجد الامر الذي يوجب له الشكر لان كامل شمال افريقيا يهتم بالحجاز اكثر من اهتمامه بجاراته

فقد تعرض في الرسالة المذكورة الى يوم (٨) شعبان الذي كان مشهودا وهو يوم الاحتفال بعيد جلوس منقذ الحرمين الشريفين قال : (بتاريخ ٨ شعبان كان يوم الاحتفال بعيد جلوس جلالة الملك المعظم ، احتفالا هائلا يليق بهذا المقام العالي ، وقد اشترك في هذا الاحتفال شيخ العروبة احمد زكي باشا ومندوب البلاغ عبد الحميد حمدي ومندوب كوكب الشرق الويلحي ومندوب المقطم محي الدين رضا ومندوب الاهرام ابو الفتح ومندوب السياسة عبد القادر المازني ونبيه العظمة والشاعر خير الدين الزركلي وغيرهم من ادباء وصحافيين)

والذي الاحظه على هذا ان المذكورين كانوا كلهم مصريين لم يحضر معهم مندوبو صحف العراق والشام وفلسطين وتونس والجزائر الخ ، الخ

ثم تعرض حضرة الصديق الى مسالة فيصل الدويش وثورته فقال : (يقيم جلالة الملك المؤيد على بعد ساعتين من حدود امارة الكويت حيث كان التجاء البغاة ، واخر نبا برقي ورد على ارلي الامير هنا تضمن : استسلام البغاة نهائيا واستسلام فيصل الدويش الى الانكليز ، وتوليه على طيارة الى البصرة والزعيم الثاني فرحان بن مشهور قد قتل وجيء براسه ، والبغاة قد استسلموا كلهم وسلموا جميع ما بايديهم من اسلحة وغيرها ، وبما ان الجيش السعودي قد صمد في وجوه البغاة منافذ الهروب والفرار وضيق سبل المواصلات وطوق حدود

العراق وجميع اطراف الكويت تطويقا محكما فما وسع الدويش الا الالتجاء الى الانكليز حيث تقاوده على طبارة . وقد احتجت حكومة نجد على ذلك، وبانتظار اعادة الدويش وتسليمه الى حكومة نجد، وقد برهن العراقيون على ولائهم لحكومة نجد في كثير من المواقف) الخ

يستفاد من هذا ان السعي قد تكلل بالنجاح وان ذلك الدويش وعصابته قد انهزموا ولم ينفعهم الانكليز الذي - من عادته - يستفيد من امثال هؤلاء المشاغبين وطالما مدهم بالذخائر والعدد وحملهم من كل ما يتوقعون . ولا غرابة في هذا ما دامت سياسة الانكليز معروفة وهي الشهيرة بايجاد الدار يدين ان تتظاهر او تخسر والغنيمة تكون من منايا

ولم يبق الا تسليم هذا الدويش لجلالة ابن السعود للاقتصاص منه حيث لا عفو هنا ولا حلم ولا بد من القضاء على الباغي حتى ترتاح نجد والحجاز معا ولا يتعكر صفو الا ن بشيء يجلب الكدر . اما اقامة البراهين من العراقيين على ولائهم لحكومة نجد فذلك برغبة كل مصلح غيور يحب الخير للمسلمين عامة ولجزيرة العرب خاصة ، لما البقاء على الجفاء والتنافر زيادة عما يوجده الاستعمار من التشاحن والفتن بين المتبادلين عواطف الصدق والاخاء . فذلك شيء مضى زمنه واصبح غير ممكن الرجوع اليه لان المسلمين عرفوا ان الخير كل الخير في التالف والتسامح والفضل في هذا راجع للحرب الكبرى التي راى فيها الضعفاء خيبة مساعيهم ورجوع الاستعماريين عما كانوا وعدوا به من منح حرية واعطاء استقلال وبعد ان قضوا لبانتهم قلبوا للمقهورين ظهر المجن ورجعوا على الاعقاب وندموا على ما وعدوا . الامر الذي زرع روح النشاط والالفة بين المقهورين وحقق لهم ان لا فوز لهم ولا لقضيتهم الا بالاتحاد فنبذا لشعب عرف معنى الاتحاد وعمل في سبيله وليكن واثقا من نجاحه ما دام متحدا وبدالله مع الجماعة

مصطفى بن شعبان

ملحوظات ...

حديث المجتمعات اليوم قضية الناي او هنشير عين غلال كما سماها البعض وهذه القضية قد انبأتنا بها جريدة الديبش تونيزيان وجريدة البتي ماتان وعلقت على اخبار هاتين الصحيفتين جريدة تونس الاشتراكية وجريدة تونس الفرانساوية المائتين وصورتها ان سرقات متعددة وذات اهمية قد وقعت بمستودعات البضائع في رصيف تونس لم تتوصل ادارة الامن الى معرفة العصابة التي تولت هذا العمل بمهارة واخيرا وقع العثور على صناديق من التاي لاحد التجار الاسرائيليين بمزرعة للسيد البشير البكري العضو بالمجلس الكبير وحامل وسام الليجون دونور وقد وقعت سرقة هذه الصناديق من مدة قريبة وحملت على سيارة واخفيت ببناية وسط تلك المزرعة الامر الذي استوجب القبض على سائقي السيارة وآخرين ممن اشتبهت فيهم ادارة الامن واستنطاق السيد البشير البكري المذكور الذي وجدت صناديق التاي بمحله

وقد عاقت تلك الصحف على الحادثة واستنطاق البكري فيها بشروح مخالفة دعتنا الى تسطير هذه الكلمة .

جعلت الصحف الفرنسية عمادها فيما تكتبه عن هذه القضية علاقة البشير البكري بها وكونه من ذوي الثروة والجاه بين التونسيين وانه من شيوخ الزوايا ذات الايراد الكثير واحد اعضاء المجلس الكبير ناسية ان التوقيع بهذه النغمة لا يؤثر علينا ما دامت هناك قضايا من هذا القبيل واعظم منه خطورة متهم فيها عظماء الرجال من الامم الاوربية الراقية وليست بعيدة عنا تلك القضية التي اشتغلت بها الصحافة الفرانساوية مدة طويلة وسجن فيها احد الوزراء السابقين وها نحن اولاء نسمع اليوم الحكم الصادر في قضية وزارة العدلية التونسية ضد احد المديرين من الفرنسيين فلنفرض ان البكري هذا كان مسؤولا في قضية التاي بالاعانة او المشاركة فله طريق يمر منه مثلها مر غيره فطهارة الذمة وخلق الاجرام في كل قبيل وليست الاولى وقفا عليكم والثانية من خصائصنا كما تلمحون اليه فيما تكتبون فالقضية قضية عادية لا تستحق كل هذه الضجة والتشهير واذا قدمتم احترام الجنس العربي في شخص بطل كتابتكم اليوم فلا اقل من ان تحترموا فيه وسامكم وكونه ممن اتقن دوره في رواية اصلاحات ٢٢ جويلية ١٩٢٢

ان السيد البشير البكري لم يجد من الوسط التونسي العطف الذي يمكن ان يجده رجل مثله في هذه النكبة التي حلت به ذلك لان الوسط لا يجد منه المساعدة المادية ولا الادبية للمشاريع العامة التي يجدها من امثاله وحتى من امثال خدمته فهو بامساكه عن افادة المشاريع بماله او جاهه قد مهد لهذه الدعابة التي تجدها قضيته اليوم في المجتمعات العامة ومكن جريدة تونس الفرانساوية من ان تقول ان نفوذ شيوخ الزوايا قد اخذ يتضاءل بمناسبة قضية البكري هذه وقضية شيخ زاوية عين الصابون ولعل جريدة تونس الفرانساوية هي وحدها التي ستتاسف وتحزن لتضاؤل هذا النفوذ لانه عند ما يتضاءل لم يعد هناك من معنى لحضور اولئك الشيوخ الى دار فرانسا والتفوه بالخطب التي تكتب اليوم وتنقلها عليهم شركات البرق الى صحف ما وراء البحر كما انه لم يعد بالامكان استحضار تلك الجموع باعلامهم ودقوفهم لاقتبال الضيوف واعلان شواهد الاخلاص المصطنع عند الحاجة .

والمهم من هذه القضية اليوم هو التفات نظر الحكومة الى شيء له اهميته في الموضوع فمنذ صدر الامر الاخير للصحافة ذلك الامر الذي احاط الموظفين بحصانة منيعة من ان تتناولهم الصحف بشيء مهما كان مبلغه من الصحة قد جعل هؤلاء في امن مما كانوا يخشونه من اقتضاح امورهم فنشطت روح الشر في الذين خلقت فيهم هذه الروح واصبحنا نرى الجرائم تصدر من موظفين لهم شان ولا يعثر عليها الا متى عظم شانها واستحال تداركها فلو كان للصحافة حريتها لدلت المراجع العليا ورجالها اكثر اختلاط واطلاعا على خفايا الامور على كل ما استعصى عليها حله وفهمه وما دام هناك قانون يكفل للموظفين شرفهم وينتقم لهم ممن تناول عرضهم كذبا وزورا فاي معنى از يادة التشديد الذي تسطرت به روح الشر جمودا اصبحت معها الادارة في حاجة الى نباب رجال من الخارج لاستطلاع خفايا هذه الصومعية المنظمة التي حكمت لها عنها الصحف والتي تقول ان احدى حلقات اعمالها هي التي مسكت الحكومة بها اليوم في مسالة التاي واذا صح ما قالته تونس الاشتراكية من محاولة ارشاء زوجة احد الحكام الذين لهم علاقة بفحص هذه القضية بمبلغ عشرين الفا من الفرنكات وتعفف هذه الحرة عن قبول ما قدم اليها وطرد مقدم المال وما قالته الديبش من تدخل آخرين لاطفاء نور الحقيقة فان هناك محاولات لا شك في تاثيرها اذا لم تتدارك بالرعاية المناسبة ولولا جرأة هاتين الصحيفتين لما امكن الفات نظار الحكومة لهذه المحاولات ولاصبحت امام الامر المقضي .

ولندع الان القضاء النزيه العادل يعمل عمله في هذه القضية وننصح للرصيفات بالاعتدال فيما تكتبه عن جريانها وان لا تتخذ من جنبة المتهمين وسيلة للتشنيع والاغراء تخرج معه القضية عن صبغتها الفردية .

ملاحظ

(تونيس سوسياليست) و (لسان الشعب)

يوم ٢٧ جانفي ١٩٣٠ نشرت جريدة تونس الاشتراكية ما ياتي :

(جريدة لسان الشعب تحرض الاهالي على تعليم البنت وفي نفس الجريدة طالب السيد مصطفى بن شعبان حق انتخاب النواب البلديين . وتعرفون محرر ماخر لما جاء في جريدة الطان عن مظاهرة الموظفين وكذب ما قاله مكانبها بتونس : ان خمسمائة من الاهالي شاركوا في نفس المظاهرة وقال ان ذلك لا صحة له)

مدرسة المكنين

في سبيل الاغراض

٢

ولا ننسى ان نذكر بعض الافراد الذين ذهبوا ضحية على مذبح الجحود في سبيل انقاذ هذا المشروع من هوة السقوط اثر مقاومتهم الشديدة في اخراج ريع الحمام وما تبعه من يد هذا الخليفة كيف ذكر . فان اهالي البلاد يقولون ان سبب عزل الفقيه الشيخ السيد محمد بن الكحلا من خطة العدالة وكذلك المرحومين البلدين علي صالح وصالح بن هنية يرجع الى نفس تلك المقاومة . ولا نعلم ذلك بالضبط لكن الامر الذي لا ريب فيه ان هؤلاء السادة قد جاهدوا جهاد الابطال في سبيل اعلاء منار العلم والتعليم في شخص هذا المشروع فلهم منا الاعتراف والذكرى ومن الله الجزاء .

ومن ذلك الحين اخذت المدرسة تسرع خطاها الى الوراء بسبب ذلك الفشل والفتور الذين ارتقيا في البؤس ثانيرا سيئا اصبحت معه على اتزاع بين شطرين فهذا يدافع عنها ويذود عن حقوقها وذاك يقاومه ويعمل ضده على خط مستقيم .

غير ان الفساد - لسوء الحظ - دائما يتغلب على الاصلاح لا سيما اذا كان كبراء القوم في جانبه او من المتنفذين اليه لذلك كان سير الانحطاط في شعب المشاريع التونسية سريعا وتبين جدا فان الاخلاق الفاضلة دخلا كبيرا في شؤون الاصلاح ان لم نقل من ضروريانه ولوازمه التي لا يمكن ان يكون بدونها . ولكن اين من يعرف الواجب ويؤدي اداء الضمير ؟ وعلى هذا النحو امكننا القول بان مدرسة المكنين اصبحت من ذلك التاريخ اسما ولا مسمى .

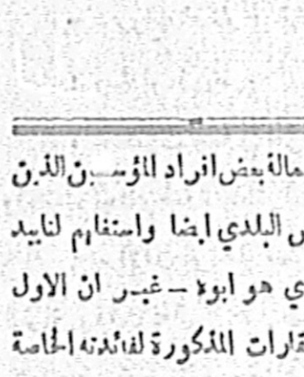
هذا وقد علم القراء بعضا من الحوادث التي وقعت في زمن الخليفة المرحوم الحاج احمد الراوي المذكور . - ولو ما هي الضرورة لما تعرضنا الى الاموات - فلنات على بعض الحوادث التي وقعت في زمن خلفه المرحوم ابنه محمود ليعلم التونسيون جميعا ان ليست هناك قوة تستطيع ان تحسبنا بقلامة ظفر او لم يكن منا من لا يزال عدو الفوضى وصنيعة الاغراض الذاتية مطلقا وفي اي سبيل .

وفي هذا الدور لم يحدث بالمدرسة تغيير يذكر ، ربما يصح ان يقال ان هذا الخلف استطاع بسياسته استمالة بعض افراد المؤسسين الذين هم من اعضاء المجلس البلدي ايضا واستفاهم لتاييد سياسة سلفه - الذي هو ابوه - غير ان الاول كان يستغل ريع العقارات المذكورة لفائدته الخاصة وهذا حاول استغلالها لفائدة المجلس البلدي ... بعد ما كان لفائدة المدرسة - وفعلا فقد تحصل على امضاءات عديدة من اعضاء المجلس البلدي الذين من زمرتهم مدير المدرسة الذي بيده الرخصة اليوم والخطيب بالجامع الكبير بالمكنين العدل السيد فرج عاشور فان هذا السيد صاحب الالقاب العديدة الذي اجتمعت في شخصه الامامة ... والخطابة ... والعدالة ... وحتى ادارة المدرسة ايضا ... كان يتظاهر بالسعي الحثيث لما يرقم من منزلتها ويعمل ضدها تحت طي الخفاء وليس هو وحده فقط بل هناك شرذمة اخرى من المؤسسين امثاله قاموا في هاته الايام يناصرونه في مشكلة اليوم سناتي عليهم بعد وسنعود

الهادي ...

« شتيفر »

ماكنات الخياطة



بوغطاص - بالساتين على اشكال مختلفة - ماكنات مويلية

ذات جميلة الصنع - ماكنات باليد - اشكال بديعة ذات نقش

وزخرف جميل من سعر ٧٠٠ فرنكا الى ٢٥٠٠

اسعارنا لا تقبل المزاحمة - تسهيلات كبيرة في دفع الثمن ان شهرة مصنوعات معمل « شتيفر » قد اصبحت غنية عن التنويه بها لما عرفه العموم فيها مثانة الصنع واتقان التركيب وجمال الزخرف ماكنات الخياطة شتيفر آلة صناعة وادوات زينة البيت وهذا ما اثبتته التجربة عند الذين اقتنوا هذه البضاعة

وقد جلبنا منها كمية اولى وثانية وثالثة فنفدت كلها في مدة وجيزة واضطررنا من اجل ذلك الى التوسية على كمية كبيرة من ماكينات هذا المصنع الالماني الشهير بالنلغراف ومن قريب ستصل الى محلنا ويجد زبائننا الكرام رغباتهم بما يعهدون من حسن المعاملة

تونس - نهج القصبة عدد ١٦٦ - نهج باب سويقه عدد ١٦٧ - نهج الحلفاوين عدد ١١٤-١١٢

سوسة - نهج قمبطا عدده

صفاقس نهج الجمهورية عدد ٣٠

ملخص اخبار الجهات

(دقاش)

يتذمر السكان هنا من وجود حانتين معدتين لبيع الخمور للاهالي ، واذا كان هناك عجب فهو وجود هاتين الحانتين في بلدة ليس بها من النصارى الا مدير المكتب واحد معلميه وهم يتذمرون من كثرة الفلاقل ويلومون من طرف خفي شيخ البلدة (بن صيده) لانه لم يقم بواجبه في الحرص على كل ما من شانه ان يخل بالنظام العام ، فعسى ان يتدارك الشيخ ذلك

(قفصة)

... وكما يتذمر الناس هنا ايضا من الحالة التي وصلت اليها المحكمة الشرعية التي طالما

رجل لا يحمل حتى شهادة التطويع ولا يحترف شيئا من الاعمال الفضائية كان البلدة اصبحت خالية من العلماء ، ويقولون ان الحالة كانت تكون انحس من ذلك لو لم يتردد الشيخ قاضي توزر عليهم بعض ايام في الاسبوع ، ونحن نكتفي بالاشارة ونلفت الانظار وبودنا ان تتحسن الحالة بنهوضه بثيرة قبل ان نعود للموضوع

(مكاتبكم المتجول)

الرابطة الشرقية

اقرأ في العدد الرابع من السنة الثانية من المجلة الذي ظهرت اخيرا ما ياتي

١ — صيحة في تونس من وراء الحجاب بحث لحالة التعليم النسائي في مدارس البنات وفي بيوت الاغنياء بتونس

٢ — جلالة ابن السعود وبده في تطهير الجزيرة العربية

٣ — زواج الصغار في الهند

٤ — الفس زوبعر

٥ — نظرات عامة في الحركة الوطنية في الهند واحوال نجد ولجنة التحقيق الفلسطينية

٦ — الامل الراحل قصيدة عصماء لشاعر العراق وفيلسوفه السيد جميل صدقي الزهاوي

٧ — ضمير المجرم للشاعر المطبوع احمد محرم

٨ — المؤسس لمذهب البابية ـ القسم الثاني من البحث ـ للاستاذ محمد علي الحاج سالمين

٩ — خصوم الرابطة الشرقية من الشرقيين للاستاذ علي عبد الرازق

١٠ — رسالة من رومانيا عن احوال البلاد

١١ — اهم حوادث البلاد الشرقية خلال الشهر المنتهي في ١٥ الجاري وغيرها من ابحاث وتعليقات مما تتضمنه ابواب المجلة الاخرى

وتباع المجلة بالمكاتب الكبرى في مصر والخارج وفي ادارة الرابطة الشرقية رقم ١٥ بشارع الدواوين : ثمن العدد خمسة قروش في مصر وستة في الخارج .

نظرات

في الاخلاق والادب والاجتماع

بقلم الكاتب البارع السيد الهادي بن فرج

سيظهر في عالم المطبوعات كتاب تحت العنوان اعلاه يحتوي على كثير من المباحث المتنوعة

وقيمة اشتراكه فرنكات ٢٠

وعنوان مؤلفه كما ياتي

الهادي بن فرج صندوق البريد عدد ٧١

تونس او بادارة جريدة لسان الشعب

معرض عام ببلد توزر

لمدة ٢٠ يوما ابتداء من ١٠ رمضان .

قد جلب السيد الحفناوي الصديق لمحله بمناسبة رمضان المعظم الكثير من التحف الاروبية وعلى الاخص الزجاجية منها والمصنوعات التونسية المطروزة على الجلد مع ما ضم لها من مصنوعاته المتعددة مثل الصور الزيتية والخطوط العربية فشرفوا محله تجدوا ما يسركم

مقتطفات

عريس بالياصيب

افادت انباء بو دابست ما ياتي : اصدر شاب حاذق بتصريح من الحكومة عشرة آلاف ورقة بانصيب ثمن الورق خمسة قروش واعلن في الصحف ان التذاكر لا تباع الا للسيدات لا فرق بين آنسة وارملة ومطلقة وانه سيتزوج بالسيدة التي تكسب النمرة الرابحة وان المرأة التي تريد الزواج تجد لها عريسا مضمونا والعريس يربح العروس وخمسين الف قرش وكان ذلك مجلة الاخاء

حيث تنقلب المرآة من النار الى الثلج

في البيوت الاميركية الكبرى برادات كبيرة مثلجة لخزن اللحوم والفواكه وما شاكل اياما ولياليا خوفا عليها من البوار

وكان المستر كلوك من اوس انجلوس عنده براد من هذا النوع

وكانت امرانه سريعة الغضب ومشتعلة الاميال

وكان قد تزوج بها منذ امد قريب ، وهي لاتترك له في حرارتها ساعة راحة فقد كانت تعشق الغرام والحب والقتال والشجار

ويوما من اوائل هذا الشهر وقد ازدادت حدتها لدرجة خشي زوجها من بعدها النتائج الوخيمة فاخذ امرانه بكتفيها ووضعها في البراد واقفل بابه عليها

ظلت المرأة في الخزانة الثلجية يوما كاملا خرجت من بعدها هادئة الطبع معتدلة المزاج ، قليلة الحدة ساكنة العصب

ودهش معارفها من امرها عندما راوها بعد ذلك على هذه الحالة فقصت لهم حكايتها

ومنذ ذلك الحين اخذ كل رجل يحترم نفسه ويريد ان يعيش مع امرانه براحة يحجز على هذه الاخيرة ببراد بيته في كل مرة تظهر فيها بعض الحدة والهياج

هذه عملية جميلة جدا ونافعه

(الصحافي التائه)

فكاهات

سرعة الخاطر

كانت فتاة جميلة المحيا رشيقة القوام واقفة امام احد المخازن تبتاع مناديل سوداء وبعد ان اشترت ما يلزمها منها حملت المناديل بيدها وسارت تختال عجبا بنفسها وتمشي مشية تيه وغنج ودلال فمر بجانبها شاب اعجبه ما رآه من حسنها وجمالها فقال لها :

— لبتك كنت تختالين في فناء داري

فاجابته على الفور وقدمت نحوه يدها قائلة :

— ويدي مناديل سود

لم تستطع تحمل الحزن

ارملة حسناء حديثة السن اقامت ضباطي قبر زوجها وكتبت عليه ما ياتي :

ان حزني عظيم لا استطيع احتماله

وبعد عام تزوجت من رجل وشعرت بتوبيخ ضميرها مما كتبته على قبر زوجها فذهبت الى القبر وزادت على المكتوب (وحدي)

(مجلة الاباء)

تعالوا وانظروا

تنشر تحت هذا العنوان اسماء الذين تلددوا في خلاص قيمة اشتراكهم وستنقى الاسماء منشورة في كل عدد يصدر في المستقبل الى ان يدفعوا ما عليهم

الطالب صالح العضو بالمجلس الكبير سابقا	
مهذب بن الفروي	صفاقس
المبروك بن الفروي	صفاقس
محمد بن الفروي	صفاقس
الحاج علي شطورو	ساقية الزيت
محمد الالومي	ساقية الزيت
عمر شطورو	ساقية الزيت
المكي الزباني	ساقية الزيت
علي العلاج	ساقية الزيت
محمد بن الحاج علي	سوق الحمص
حمادي بن الشابي	سوق الحبس
يونس بن الحاج الاخضر	سوق الحبس
الصادق بوسلامه شيخ	الحمامات
محمد بن الصادق الجنحاني	قابيه
الحاج النوري المناوي	قابيه
ابراهيم بن الصادق بن الحاج ، شيخ الغرابة ،	باجه
عمار بن خليفة بن يونس ، شيخ عزرة ،	باجه
بلاله بن الصالح بن السود ، شيخ سماسه ،	باجه
العربي بن الزنقي الجوبني ، شيخ بوحزام ،	باجه
سلطان بن عبد الله ، شيخ الطباله ،	باجه
محمد بن ابراهيم بن بلعيد ، شيخ قضاعه ،	باجه
ابو بكر بن الحاج المختار ، شيخ زواغه ،	باجه
الشافعي بن الساكر ،	باجه
حمدان بن المولدي ، شيخ منزل حر ،	نابل
محمد بوحوش ، قفصه ، عبد الرحمان بن الصادق	
ناجروين ، البشير بن ابراهيم الرحي ، السرس	
علي بن محمد الصغير ، السرس ، عبد الله الفداش	
السرس ، عمر بن حمودة بن سعيدان ، بيشون ،	
المختار بن حسين بيشون ، عمر بن الشاب ، بيشون	
محمود بن احمد الذهبي ـ العلا ـ بيشون ،	
حمودة الحمروني ، طبربه ، عمر بن الحاج خليري	
قوسة الباي ـ طبربة ، علي بن رمضان الشابي تاله ،	
محمد الصالح بوقطايه ماطر ، احمد المدوري رفراف ،	
قاسم بن محمد الغربي ـ منزل جميل ، محمد بن عبد	
الحفيظ ـ قفصة ، عمر العروسي بن عزوز ـ قفصة ،	
ابراهيم بن الوادي ـ قفصة ، الطيب بن الوادي ـ قفصة ،	
محمد الصالح بن الاشهب ـ قفصة ، حسن منوبي ـ قفصة	
عبد الله بن مبروك بن رزقي ، القطار قفصة	
رجب العجمي ـ قصر قفصة ، محمد الشريف	
المنستير ، محمد بن حمو قسنطينة ، عبد القادر بن	
عرفه ـ تستور ، عباس لطيف بن	
سوق الاربعاء ، محمد بن جاء بالله ـ سوق الاربعا	
بالجيلاني بن الحاج علي غزال ـ عدل الكريب ، فرحات	
ابن علي الكريب ، احمد بن خليل عدل ـ الكريب ،	
الطاهر بن حميدة قرقنة ، ابراهيم ابازيد القابسية ،	
علاوة بوديدة قسنطينة ، محمد الشراع بن عمر	
قسنطينة	

مدير الجريدة وصاحب امتيازها البشير الحاج

المطبعة التونسية

مكتب الاستعلامات الشرقي

كل من اراد من ابناء المغرب الاقصى وتونس والجزائر وطرابلس وسورية ولبنان والعراق ونجد والحجاز واليمن والهند وجاوه وتركيا وايران والافغان الاستعلام عن اي شيء تجاري او مالي او معاملة تجارية او سفر او تاجير محلات للاقامة فليخابر مدير مكتب الاستعلامات الشرقي بعنوانه (محمد متولي سويلم بشارع علي بك الكبير رقم ٢٨ بالاسكندرية) نظير عشرة قروش صاغ مصرية ترسل مع الاستعلام

معمل المشروبات الوطني

احلى من الماء الزلال على الظمأ

هو الفازوز الجديد التركيب الذي اعتنى باحضيره صاحب معمل الوطن بمعمله الحديث انجاه لذيذ الطعم معينا على الهضم مبردا للغليل شافيا للعليل ، مرتفعا عن سواد في الاتقان ، محافظا في الاثمان ، كما اهتم بتحضير سائر انواع المشروبات على اكمل ما تستلذه الافواه ، وتستطيبه الامزجة ، يليق ان ينسب للوطن المحبوب ، ويكون عنوانا على كماله وجماله ، فمن شرف معمله الكائن بنهج الجزيرة عدد ١٠ بنهج الحجامين وجد ما فوق الوصف ، وطبق المراد

الحكيم محمود الماطري

يقبل الزيارات في محله الكائن بشارع باب منارة عدد ٥٥ بتونس كل يوم على الساعة الثامنة الى التاسعة صباحا ومن الثالثة الى الخامسة بعد الزوال تليفون عدد ٦٠ ـ ٣٩

احسن انواع القطائف

يوجد عند السيد محمد الحداد بقهوته الشهيرة بسوق الكبة قطائف من الدال على عدة انواع منها قطائف عسل بالاوزن ثمن الكيلو فرنكات ١٦

وقطائف سكر بالاوزن ثمن الكيلو فرنكات ١٢

وقطائف (شعر) من دون خدمة الكيلو فرنكات ١٠

بادروا المحل تجدون مرغوبكم

معمل الاحذية الزيتوني

لصاحبه المنجي الفلال

بسوق السابرية عدد ٢٠ بتونس

يوجد بهذا المعمل جميع انواع الاحذية على اختلاف اشكالها ـ افرنجية وعربية ـ مع رخص الاثمان واتقان الصنع ورفعة الجلد ، ويتكلف صاحب المحل بارسال كل ما يطلب منه الى جميع الجهات بغاية السرعة سواء وقع ارسال الثمن مقدما او حواله على البضائع (بنتر ومبورسمان) وللتاجر معاملة خصة ومن يجرب يشكر

الاقمشة الرفيعة

اذا اردت ان تشتري الاقمشة الرفيعة والبضائع المختلفة من ملابس صوف وبرنس للرجال والنساء والشنان حرير وكلاسط وغارم وكونولات وبناكر وقمراية بيضاء وشخمة وبرانس سوستي صوف غسال وبرقين لحراث وبلوجات وغير ذلك من البضائع المختلفة فعليك بمحل السيد الاخضر بن علي التاجر بنهج الكتبية عدد ٤ والمحل تلفون عدد ٢٣٠٩٢

بنك

الانعاش المالي التونسي

بنك اهلي بنهج القصبة عدد ٢٠٨ بجانب التجار ويتعامل بالاعمال التي تقوم بها سائر البنوك والمحلات والبنوك الاهلية

(الحكيم كسار)

Docteur CASSAR

يعالج جميع الامراض الجلدية على اختلاف انواعها ويقبل الوافدين بغاية البشاشة وحسن الخلق حيث يخاطبهم باسنة العربية وذلك بمحله بنهج الصادقية عدد ٣٥ مكررا بعد الزوال كل يوم من الساعة الثانية الى الخامسة

(السعادة)

معمل الذهب والتجليد

لصاحبه السيد عبد الوهاب برجمه

يقبل جميع اشغال التجليد والتذهيب بالسعي الجزائري مع الاتقان والسعادة التامة في الثمن

مستودع الساعات بالساحل

لصاحبه بوراوي شرايع

برج الجنرال ارجر عدد ١٨ بسوسة

يوجد به مصوغ ونظارات وساعات مختلفة الانواع وزجاج قطع الساعات واوانم اعداد الشعر والكهربائي وشبابات يقبل المقالات المعمولة لجميع المقاهي الكهربائية